

INGOBOKA Y'INYONGERA (SSI)

Ingoka y'inyongera ni iki?

Ingoboka y'inyongera, bita **SSI**, ni amafaranga uhabwa kugirango ugure ibikenewe by'ibanze nk'ibiribwa, imyambaro, n'icumbi. Rimwe na rimwe iyi porogaramu abantu bayita **Social Security (ubwiteganyirize)**.

Mese nshobora guhabwa SSI?

Ushobora guhabwa SSI iyo ukennye KANDI:

- Ufite cyangwa urengeje imyaka 65 y'amavuko;
- Uri impumyi; **cyangwa**
- Ufite ubumuga. (*Kugira ubumuga bivuga ko uba ufite uburwayi bukomeye bwo mu mubiri cyangwa mu mutwe, kandi udashobora gukora amasaha yose nibura mu gihe cy'amezi 12*)

Niba uri muri United States mu buryo bwemewe n'amategeko, ushobora kubona SSI mu gihe uri umusaza cyangwa ikimuga kandi uri umukene.

IMFASHANYO RUSANGE (GA)

Imfashanyo rusange ni iki?

Imfashanyo Rusange, bita **GA**, itangwa n'imijyi n'uturerere, nka Portland na Lewiston, mu gufasha abantu kwishyura amafaranga y'ubukode n'ibindi bikenerwa by'ibanze.

Mbese nshobora kubona Imfashanyo Rusange?

Ushobora kubona Imfashanyo Rusange mu gihe udafite amafaranga ahagije yo kugura ibyibanze-nkenerwa kandi wujuje ibisabwa n'amategeko ya porogaramu.

Niba uri muri United States mu buryo bwemewe n'amategeko, kandi wujuje ibisabwa n'amategeko ya porogaramu ushobora kubona imfashanyo rusange "General Assistance".

Ku bibazo birebana n'izi porogaramu, bariza kuri:

Maine Equal Justice Partners

Telephone: 207-626-7058 cyangwa inomero itishyuzwa 1-866-626-7059

Email: www.mejp.org